

# Q 43

vol. WINTER 2014



創る・育つ・観る—こころ豊かな毎日を。

人まち結ぶ、  
北九州芸術劇場の  
情報誌「Q」

◎発行：(公財)北九州市芸術文化振興財団  
◎北九州芸術劇場  
北九州市小倉北区室町1-1-1リバーウォーク北九州内  
TEL.093-562-2655 FAX.093-562-2588  
<http://www.kitakyushu-performingartscenter.or.jp>

## 北九州芸術劇場プロデュース 「彼の地」 kanochi



# Kitakyushu Produce KANOCHI

北九州作品シリーズ第7弾、初の女流劇作家・演出家を迎えて。

「彼の地」出演者オーディション初日の夜、作・演出を手がける彼女のツイッターには、地元民にもとよくな愛される屋台の豚骨ラーメンの写真がアップされていた。

「おでんだけ買って帰ろうと思ったんですけど、あの独特なおいにどうしても引き寄せられて。くさいのか美味しいのかどちらが引き寄せられるか分からぬぎりぎり、なのに旨い!というのが病みつきになつて」と語るのは、劇団「KAKUTA」主宰の桑原裕子さん。その気さくな口調に思わずこちらが引き寄せられたが、07年にはKAKUTA作品「甘い丘」で岸田國士戯曲賞ノミネート。09年には同作の再演で第64回文化庁芸術祭・芸術祭新人賞を受賞。11年からはプロードウェイミュージカル「ピーターパン」の潤色・作詞・演出を手がけるなど、年々注目度が加速している旬の人である。「犬なみに鼻がきくんです」というが、実は大の猫好き。「耳も目もたいして良くないけど」と笑うが、目の前で繰り広げられる出来事をいくつかの階層から俯瞰で眺めているような不思議な眼をしている。彼女の瞳には、どんな北九州の街が映っているのだろうか。

「生まれてからほとんど東京都町田市で暮らしてるんですが、北九州とちょっと似た雰囲気があって。町田の人間って、地元からあまり出ないんですね。新宿まで40分くらいなんですが、たいていのことが地元で事足りるので『新宿なんて出るの、めんどくさい』という輩がいっぱいいるんですよ。内弁慶と私が同じ区画にあつたりもするけど、住んでる人たちはわりと無頓着に生きちゃってる。私の作風には、そんな煩雜なわが町のにおいが出てると思うんです。似てるとはいっても、私は純然たるヨソモノですから、重なるものとはみ出るものを見つめながら、北九州の街のにおいを出せれば…」

北九州芸術劇場プロデュース作品シリーズが迎える初の女流劇作家・演出家である。そんな彼女とデビュー当時から縁のあるプロデューサー能祖将夫に対談してもらつた。



## フェスティバルスケジュール

●2014年3月1日(土)~16日(日)	※まちなかリーディングマン!!は2/15(土)~スタート。詳しい日程は右ページへ。
◎北九州芸術劇場、京町銀天街	
北九州モノレールほか	
2014年3月	まちなかリーディングマン!!は2/15(土)~スタート。詳しい日程は右ページへ。
1日(土)	レジラボ!! モノレール公演「DANCE／燈」
2日(日)	まちなかリーディングマン!!
3日(月)	右下記事をCHECK!
4日(火)	イベントもり沢山!あそびに来てね!
5日(水)	ワークショップもあるよ! 詳細はP.04プレビューをCHECK!
6日(木)	近藤良平と踊る! フラッシュモブ「Do the mob!」
7日(金)	まちなかリーディングマン!!
8日(土)	京町寄席☆スペシャル
9日(日)	参考したい方は P.04プレビューをCHECK!
10日(月)	近藤良平と踊る! フラッシュモブ「Do the mob!」
11日(火)	ワークショップもあるよ! 詳細はP.04プレビューをCHECK!
12日(水)	京町モノレール・写真展示
13日(木)	
14日(金)	
15日(土)	
16日(日)	劇トツ×20分 セレモニアル・パレード

### ・モノレールを劇場に。

●レジラボ!!モノレール公演「DANCE／燈」  
北九州・福岡の若手演劇人が、北九州固有のロケーションを舞台に、北九州で済在制作を行なう「レジラボ!!」のお披露目公演。今回は、日本初の都市モノレールに「乗って」見る演劇作品です。

### ・商店街をテーマパークに。

●まち小屋!!京町 ~みんなで遊ぼう 京町テーマパーク~  
今年もまちなかミニ劇場＆交流スペース「まち小屋!!京町」がオープン!「まち小屋!!京町」寄りでまちなか、ライターカタマリが、商店街をテーマに、商店街で買物をしてみたら、「商店街で買物」をしてみたら、いつもの商店街がなんだか違つて見えるかも!

(日程)3/1(土)~16日(日)13:00~21:00 ※最終日16:00まで  
会場)まち小屋!!京町(小倉北区京町1-2-10) (プロデューサー)今村貴子 (ライターカタマリ)

まち小屋!!京町 アトラクション \*開催日詳細はP.04プレビューをCHECK!

●まちなかリーディングマン!!  
まちなかリーディングマン!!は2/15(土)~スタート。詳しい日程は右ページへ。

まちなかリーディングマン!!は2/15(土)~スタート。詳しい日程は右ページへ。  
ワークショップもあるよ! 詳細はP.04プレビューをCHECK!

近藤良平と踊る! フラッシュモブ「Do the mob!」

京町寄席☆スペシャル 3/9(日)14:00~17:00 予定

毎年好評の市民参加による「京町寄席」は、今年はスペシャル版として1週間限定のパフォーマンス集団を結成。老若男女、多種多様なバワーマーによる最高にHAPPYになれるパフォーマンスをお楽しみ! (協力:京町銀天街協同組合、We Love 小倉協議会)

・街じゅうを劇場に。

●近藤良平と踊る! フラッシュモブ「Do the mob!」

小倉のまちなかで、突然みんなが「リバダン!」を踊り出したらどうなる? 「Do the mob!」(ドームブリ)、「うざ」という言葉が持つ温かみ・心意気をフラッシュモブで表現します。どーぞ、ご参加ください!

(日程)3/8(土)12:15~13:10 (予定)リバーウォークFミスティックコート・スタート (アーティスト)近藤良平(ダンサー・振付家、コドロク主宰)

●セレモニアル・パレード

フェスティバルパレードは、劇団10周年を記念し、北九州で生まれた数々のダンスをまちなかで披露しながら練り歩くパレードを実施。いつも見ている風景は、ちょっとドマチックに見える瞬間をお届けします。

(日程)3/16(日)16:30~ (スタート・ゴール地点)リバーウォーク1Fエナジーコート (振付・演出)白石もんじ(振付家・演出家/モモンガ・コンプレックス主宰) (ゲストパフォーマー)おやぢ Flavors、東筑紫学園高校演劇部

「リバダン!」とは? 近藤良平さんは「ワーグンのスタッフが「けのオリジナルダンス」

### 出馬表

### ・20分に凝縮された劇団の魅力!

## 劇トツ×20分

九州各地の5劇団が20分の短編作品を上演し、審査員と観客の投票で優秀作を決定する「劇トツ×20分」が今年も開催される。今年は九州3県から劇団年数も作風も全く異なる5劇団が集まった。昨年の第一回大会の覇者F's Company(長崎)は破る劇団は登場するのか? 地元北九州の劇団が意地を見せるか? 優勝者には来年度以降の小劇場での上演権が与えられるか? どの劇団も気合い十分。熱いバトルを見逃さない!

公演詳細は下記プレビューをCHECK!

団体	ブルーエゴナク	不思議少年	非・売れ線系ビーナス	劇団C4	F's Company
騎手	穴迫信一	大迫旭洋	田坂哲郎	大福悟	福田修志
出身	北九州	熊本	福岡	北九州	長崎
年齢	2歳	4歳	10歳	15歳	17歳
予想評	穴迫信一 若さで、日々の光景に小さな驚きを見出せるか。作風は、少しだけ甘めで、観客の心をつかむ一氣に位に躍り出るかも?	大迫旭洋 力強さの中に柔軟性、勢いが魅力。若さに生れた無駄吠さで、勢いが、どこでなく伸びを感じる柔軟性。切なさで、日常の光景に小さな驚きを見出せるか。作風は、少しだけ甘めで、観客の心をつかむ一氣に位に躍り出るかも?	田坂哲郎 北九州で生活する人たちが、北九州の言葉で語る作品を、常に劇団が初めて観る北九州で、お馴染みの劇団が初参戦! ほんの少しだけ甘めで、観客の心をつかむ一氣に位に躍り出るかも?	大福悟 北九州で生まれた数々のダンスをまちなかで披露しながら練り歩くパレードを実施。いつも見ている風景は、ちょっとドマチックに見える瞬間をお届けします。	福田修志 北九州で生まれた数々のダンスをまちなかで披露しながら練り歩くパレードを実施。いつも見ている風景は、ちょっとドマチックに見える瞬間をお届けします。

公演詳細は下記プレビューをCHECK!

## 北九州演劇フェスティバル2014

3/1 sat 16 sun

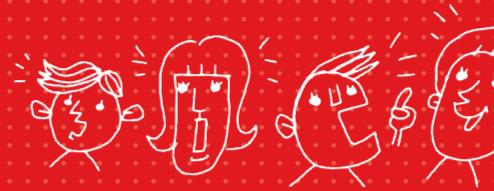
# 思い描けば、そこが劇場に。

## 地域で生まれる作品と出会うフェスティバル

劇場からまちへと広がりを見せる北九州演劇フェスティバル。

そのもう一つの特徴は、北九州を中心に九州各地で活動する劇団やアーティストが企画に関っていることだ。

フェスティバルを通じて生まれたまちと劇団の繋がり、劇団同士のネットワークは、フェスティバルを越えて残る、まちの財産となりつつある。



地域を拠点にしているとはいっても、地域演劇」という呼び名で一つにつくることは限界がある。それでも足場をもつた表現の魅力は確かににある。それでも足場を持つた表現の魅力は確かににある。劇場空間での演技体験はもちろん特別なことだけれど、年に一度の機会に、このままだから出会うことのできる演劇に触れて欲しい。

近づいた北九州演劇祭や、地方都市を拠点とした演劇が意識した創作や地域で活動する劇団が、一度の興味を抱いて、また20代のメンバーが中心の劇団やアーティスト同士の交流が増える。さらに地域演劇の可能性を押し進めようとしている。

この時期に頭角を現した劇団などは、九州で見る、80年代末から90年代にかけ北九州演劇フェスティバルの前身となった北九州演劇祭や、地方都市を拠点とした演劇シンボルとして作品創作やアウトドアなどを通じて作品づくりを行いながら活動を県外にも広げるのこされ劇場ミーフォーブカンパニーといった世代が続く。さらにブルークリークや超人気族、不思議少年といつ大猫座、飛ぶ劇場といった地域のオーブンなどをきっかけに、地域内外の劇場を軸に、地域で深くコミットした劇団を軸に、地域で活動する劇団が、これまでの演劇が活気化・多様化していく。

今回の参加劇団で見る、劇団C4、大猫座、飛ぶ劇場といつた劇団は、自在に地域の拠点劇場のオーブンなどを活用する。さらに地域演劇の可能性を押し進めようとしている。

北九州演劇フェスティバルに参加する劇団がいて、そこで生まれ育った人がいて、独自の風土がつくれられる同じように、一つのまちにはそこで生活している。北九州と聞いて何を思い浮かべるだろう。『製鉄工場』『門司港』『競馬場』『競輪場』『工場』『パンチバー』。どれもそのまちの人には馴染み深いものかもしれないけど、ちにも、そのまちらしい風景があり食べ物があり、そこで生まれ育った人がいて、る。年に一度の演劇フェスティバルは、そんな地域の演劇と出会う絶好的の機会だ。

年に一度は北九州芸術劇場で飛び劇場を観る、という人も多いのでは。そんな彼らが京町銀天街でどんなパフォーマンスを? 必見のリーディング!

### ・いつものお店を劇場に。

フェススタートに先がけて2/15satスタート!!

## まちなかリーディングマン!!

「リーディング」は、台本を手にもちながら演じるスタイルの公演で、本公演に先駆けた試演の意味合いも、簡単な上演形式を取ることで、短期間でかつ場所を選ばず上演できるメリットがある。まちなかの様々な場所で行われるリーディング公演、気軽にでかけてみよう。

チケット予約方法  
右記記載のうえ各団体までメールでお申込みください。

【件名】リーディング観覧希望  
【本文】(1)希望日時  
(2)住所  
(3)氏名  
(4)電話番号  
(5)チケット希望枚数

### 劇団 C4



北九州でお馴染みの劇団が今年もまちなか!若松の海運ビルなど劇場以外の場所での活動も目立つC4。北九州弁で繰り広げられる地元の物語を感じて欲しい。

「オヤジの一番長い日～元三日探偵助手 梅春男の災難～」

2/15(土)18:00、16(日)14:00~18:00  
@カフェド・ファンファン1F (問)c4-run@mbh.nifty.com

劇団 C4

### のこされ劇場三



まち歩きをベースとしたお芝居など、既存の劇場にない新しい作品で全国的に注目される劇団。いつの商店街の「穴場」に誘い込まれるかも?

「穴場」

2/23(日)14:00~19:00  
@カフェド・ファンファン2F (問)info@nokogeki.com

### 飛ぶ劇場



年に一度は北九州芸術劇場で飛び劇場を観る、という人も多いのでは。そんな彼らが京町銀天街でどんなパフォーマンスを? 必見のリーディング!

「コーヒーと紅茶、そこに入れるべきミルクと砂糖について」

2/28(金)19:00、3/1(土)14:00  
@スポーツバー「バトム主线」 (問)info@tobukeki.com

劇団 C4



現在もこの説が合っているのか私はわからないが、以前、何かの記事で「人間には元々母性が備わっているわけではない。犬や猫などの動物はたった一匹でも子供を育てることができるが、人間はわりの間から教えられて初めて母性を育む」と読んだことがある。それを探り、私はほんの少しほっとしたのを見ている。なんだか、女性には元々絶対的に母性があるのだから、子を産みさえすれば、その界のごく溢れる母性でなんとかなるぜ的な無言の圧力から解放されたような気がしたからだ。

しかし、では全否定できるだろう? そもそも、女性には元々絶対的に母性があるのだから、子を産みさえすれば、その界のごく溢れる母性でなんとかなるぜ的な無言の圧力から解放されたような気がしたからだ。

だからといって子供を虐待したりする母親たちを肯定できるわけはない。しかし、では全否定できるだろう? そもそも、女性には元々絶対的に母性があるのだから、子を産みさえすれば、その界のごく溢れる母性でなんとかなるぜ的な無言の圧力から解放されたような気がしたからだ。

だからといって子供を虐待したりする母親たちを肯定できるわけはない。しかし、では全否定できるだろう? そもそも、女性には元々絶対的に母性があるのだから、子を産みさえすれば、その界のごく溢れる母性でなんとかなるぜ的な無言の圧力から解放されたような気がしたからだ。

タナダユキ (映画監督)  
「75北九州市出生の監督作品に『タカラワカル』(04)『母子』(04)『争い文化住民の初子』(原作:田中洋子、07)『百川と吉田女』(08)『ひがいなは空飛鳥』(原作:瀧澤道、脚本:片桐康介、12)現在、新作映画『四十九日のレシピ』(原作:伊吹有香、脚本:黒川久子、主演:永作博美)が全国公開中。「四十九日のレシピ」公式サイト http://49.gaeba.ne.jp/ 映画監督の他に、映画脚本、テレビドラマ演出、小説執筆など多岐に渡り活動。2013年4月に北九州を舞台にした長編小説『復讐』を刊行。2014年3月に北九州を舞台にした長編小説『復讐』を刊行。

**STAGE PREVIEW**

**参加者募集** 締切: 2/28金必着

**北九州芸術劇場 創劇文化センター 第6期**

劇場がある街=北九州の「劇場文化」と一緒に育てる仲間を募集します。あなたの想いで劇場と一緒に盛り上げましょう!

**活動内容** 公演などのサポート、ミーティングへの参加、観劇研修など

**活動期間** 2014年4月~2016年3月(1期2年)

**参加資格** 18歳以上の男女

**応募方法** 専用の応募用紙(劇場HPよりダウンロード可)に、必要事項を記入し写真貼付の上、郵送にてご応募ください。

〒803-0812 北九州市小倉北区室町1-1-11  
北九州芸術劇場「ホーターク」TEL.093-562-2620

北九州芸術劇場 創劇文化センター第5期 自公演  
猫の手「たまご」

サポーター活動で芝居の魅力  
に興味を持った方の志願  
オジジア作品上演します! 〒803-0812 北九州市小倉北区室町1-1-11  
北九州芸術劇場「ステップアッププログラム」TEL.093-562-2620

**利用団体募集**

平成26年度シアターラボ  
北九州芸術劇場 創造工房「ステップアッププログラム」  
稽古場 公演 利用団体

創造工房の5日間の利用と公演の実施を通じて、新たな表現活動への取り組みや、より専門的な公演製作のノウハウを獲得するための機会を提供します。

**利用期間**

- (1)5/14~18日
- (2)7/2~6日
- (3)10/8~12日

**参加費負担金** 1日: ¥12,000

**対象**

演劇・コンテンポラリーダンスなどのジャンルにおいて、意匠的な芸術表現を試み、活動を展開している、または展開していく意欲のある個人または団体。

**応募方法** 平成26度第44回北九州市ファミリー劇場  
一角笛シルエット劇場—「小さな青い機関車」「つのふえのうた」

主催 先行 P

有門正太郎フレゼンツvol.5  
「新作・タイトル未定」

波乱万丈、愛と歌に生きた世界のシャンソン歌手エディット・ピアフ、ピアフとの共通点も多い、「愛」と「美」の人「美輪明宏」でこそ成し得るエンターテインメントの決定版! 愛と感動の物語をお見逃しなく。

○作・演出、美術・衣裳 美輪明宏  
○出演 木村彩音  
YOU ほか  
●S席¥9,000、A席¥6,000

○作 いろいろな人達 ○演出 有門正太郎  
○出演 有門正太郎、加賀田浩二 ほか  
●¥2,000

○会員先行 2/22(土) >>P.09、○一般発売 3/2(日) ○一般発売 3/16(日)

# まち∞人 “唯一無二”的自負が原動力。

このまちにしかない  
魅力を知つてほしい



北九州市観光案内ボランティア

北九州市を訪れる観光客を対象に、専門的な知識と経験をもったガイドが観光地・観光施設を案内解説する北九州市観光協会の制度。現在120人ほどが登録・活動している。

建物を通じ心を通して  
今ではガイドが生き甲斐に。

「北九州はうんと変わった」と金子さんは言う。「中でも私が生まれた八幡が一番変化した。子どもの頃、空は黒煙モモウでいつも濁っていたんです」。公害都市から観光・環境都市へ。かつて公害の原因だった工場群は今、市外からも人を集める観光スポットとなっている。「海外からのお客様も年々増えている」という金子さんの言葉は、長年の経験があるからこそ分かる変化だ。

「80歳になら辞めようと思った」と笑う金子さんだが、今は90歳まで続けることが目標となった。ガイドがきっかけで十数年と続くお歳暮や年賀状のやり取りが生まれたり、子ども連れの家族旅行で再び北九州を訪れてくれたご夫婦がいたり、そんな「お客様と心を通わせる楽しみ」が金子さんを惹きつける。「今やガイドは生き甲斐。そのために一番大切なのは“健康”」と、普段は欠かさない酒と煙草もガイドの数日前から控えて健康状態を整える。

「100人余りの観光ボランティアに、今も建築家は私一人。ここまで詳しく案内できるのは私だけでしょう」。時折見え隠れする強烈な自負こそが金子さんを突き動かしてきた原動力でもあるのだ。100余年前の赤煉瓦の建物を前にイキイキと目を輝かせる金子さんの案内を聞いてみると、このまちの知らない魅力が浮かび上がってくようだった。

「門司港駅は大正2年3月16日着工、大正3年1月15日竣工、延床面積2,133.85 m<sup>2</sup>、請負金額56,465円95銭。米一升13銭の時代です」

淀みなガイドを披露する金子正次さんは、88歳にして現役の北九州市観光案内ボランティア。建築家のキャリアを生かし、特に建物のガイドを得意として22年、今も月1~2回はガイドを担当している。

「50歳の時には47都道府県すべてをまわった。外国も25カ所くらい」という豊富な旅経験から、今度は自分が案内役に市民観光大学の講座に応募。毎週1回、4ヶ月の研修を経て観光ボランティアとなった。

案内をする際のガイド文はいつも自分で考え作って覚える。「びっしり書き込んだ手のひらサイズの手帳が30冊。年月を重ねるうちに内容も変わってきたから、赤字で書き換えた箇所もたくさんあります」

観光客の年代や職業に合わせてガイド内容を変えるため、案内用に集めた北九州関連の参考書は十数冊になった。「新しい事を覚えるのは全然苦じゃない。“やってやろう”という気持ちがありますから」と、努力も苦労も笑い飛ばす金子さん。その笑顔の奥には「北九州を訪れるお客様に満足して帰ってほしい。このまちにしかない魅力を知つてほしい」という強い思いが溢れていた。

**STAGE PREVIEW**

**平成26年度 第44回北九州市ファミリー劇場  
一角笛シルエット劇場—「小さな青い機関車」「つのふえのうた」**

「北九州市ファミリー劇場」は、幼稚園・保育園世代の子どもたちに向けた、北九州市主催の文化事業です。かわいらしい人形達によって描かれる幻想的で鮮やかな絵画の世界に子ども達はくぎ付け!

●子ども(3歳以上中学生以下)¥900  
大人¥1,100、親子¥1,700  
※当日券¥300  
\*2歳以下膝上観覧無料

●参加資格  
小学生4年生まで、原則全日出席できる人定員 15名  
●参加料  
¥1,000  
官公施設トータル(eADHOC)

●応募方法  
専用の応募用紙(劇場HPよりダウンロード可)に必要事項を記入し写真貼付の上、郵送でお申込みください。

●お申込み・お問い合わせ  
〒803-0812 北九州市小倉北区室町1-1-11  
北九州芸術劇場「ホーターク」TEL.093-562-2620

●お申込み・お問い合わせ  
〒803-0812 北九州市小倉北区室町1-1-11  
北九州芸術劇場「ステップアッププログラム」TEL.093-562-2620

**北九州芸術劇場 10th anniversary  
10才の子どもたち  
~パフォーマンスキッズ・キタキュー~**

開館10周年を迎える劇場と同い年の子どもたちの「自分史」を、お芝居・歌・ダンスでつづる作品を創出。嬉しかったこと、悲しかったこと、不思議だったこと…。一人一人の体験や気持ちを元に、リーダーと一緒に作品づくりをしましょう!

日 程 3/24(土)~30(金)  
\*24(土)14:30~18:00、25(日)9:30~10:00~17:00  
\*30(金)は発表会・交流会あり \*事前ピックアップあり

参加資格 小学生4年生まで、原則全日出席できる人定員 15名  
●参加料  
¥1,000  
官公施設トータル(eADHOC)

●応募方法  
専用の応募用紙(劇場HPよりダウンロード可)に必要事項を記入し写真貼付の上、郵送でお申込みください。

●お申込み・お問い合わせ  
〒803-0812 北九州市小倉北区室町1-1-11  
北九州芸術劇場「10才の子どもたち」TEL.093-562-2620

●お申込み・お問い合わせ  
〒803-0812 北九州市小倉北区室町1-1-11  
北九州芸術劇場「花競四季寿」万歳、薫娘  
\*ひらかな盛衰記」松右衛門の段、逆巻の段

●好評発売中  
各回30組の親子ペア招待あり。詳細は劇場HPをご覧ください。

人形浄瑠璃「文 楽」

ネコス無形文化遺産に登録されている日本が世界に誇る伝統芸能。今年はお家騒動に翻弄される悲恋の時代物「生写朝霧記」と、地方公演初登場となる「ひらかな盛衰記」を上演。上演前に解説もあり、初めての方をお楽しみいただけます。

戸畠市民会館・大ホール 3/6(土)  
\*(昼の部) 13:30 ●  
\*(夜の部) 18:00 ●

●一般¥3,000  
学生(小・大・中・学生・要学生証提示)¥1,500  
\*昼の部・夜の部とも替り替り

\*(昼の部)「生写朝霧記」明石船舟の段、笑い葉の段、宿屋の段、大井川の段  
\*(夜の部)「花競四季寿」万歳、薫娘  
\*ひらかな盛衰記」松右衛門の段、逆巻の段





Q  
43  
vol. WINTER  
2014

KIRIN presents

*Best of Les Frères*

ベスト オブ レ・フレール in 北九州

人まち結ぶ、  
響ホールの情報誌「Q」

◎発行：(公財)北九州市芸術文化振興財団  
 ◎響ホール  
 北九州市八幡東区平野1-1-1国際村交流センター内  
 TEL.093-662-4010 FAX.093-662-0100  
<http://www.hibiki-hall.jp/>



インタビュー  
&  
メッセージ

# Les Frères

<http://lesfreres.jp/>

お二人の音楽・ピアノとの出会いは？

**圭士** 僕は小さい頃からピアノが好きで、両親に頼んで6歳の時ピアノを始めました。

**守也** その1年後、僕も同じ教室へ。それが12歳の時。遅いスタートです(笑)。

**圭士** その後、兄も僕も15歳からルクセンブルク国立音楽学校に留学しました。

**守也** 留学中に連弾の授業を二人で受けたことは覚えてますが、オリジナルで連弾を追求することになったのは、1台4手でユニットを結成した11年前の9月。最初のライブでお互いソロを弾いた後、アンコールで2～3曲連弾をしたんです。それがお

客様に好評で、僕たちも連弾の魅力にはまった。今では、この二人の相性でしか出来ない演奏がレ・フレールだと思っています。

**圭士** 血を分けた兄弟だから、何も言わなくて分かる強みはあると思います。でも、もし兄が赤の他人だったら、友だちになつたかと言えば…それは分かりません(笑)。小さい頃は兄が憧れの存在でしたね。

**守也** 僕は小さい頃、5歳下の圭士が可愛くて仕方なかった。だから喧嘩にならないんです、昔から(笑)。今日はなんとなく二人の間の空気が良くなっている時はありますが、ライブで音を出せば二人とも楽しくな

れる。それも10年間の結果かもしれません。

作曲・編曲や即興演奏、ブギ・ウギなどレ・フレールならではの音楽について。

**圭士** レ・フレールはオリジナル楽曲中心で、作曲・編曲も自分たちで手掛けていますが、二人で半分ずつ作ると決めています。

**守也** 例えば圭士が6曲、僕が6曲、プラス共作2曲で計14曲、という感じです。

**圭士** 僕が作曲・編曲をしていく中では、相手のパートまで考える曲と、フリーで即興的な部分を残す曲とさまざま。鍵盤上の手の動きもイメージしながら、「この手のクロ

スは他人とは出来ない」といった兄弟ならではのコンビネーション、レ・フレールだから出来る奏法を取り入れることも。

**守也** 僕のスタイルは色々で、部屋にこもりピアノに向かって作る時もあれば、散歩中にパッと浮かんでくる時も。自然からインスピレーションを受けることが多いです。

**圭士** 僕はいろんな出来事に感動したり悲しんだりする中で生まれる曲が多いです。日常の中でイメージや旋律が湧いてきて、そのまま曲にしていくこともありますが、編曲はピアノで完成させます。ただ僕の場合、一度作曲したらもう頭に入っているので、楽譜にはほとんど書かないし、

(11p.へ続く)